



**wood**

**INDICAZIONI  
D'USO**

indications for use  
instructions d'utilisation  
anwendungsbereich  
indicaciones de uso  
указания по использованию  
uprute o korištenju  
使用说明

**PAVIMENTO**

floor tiles  
sol  
boden  
piso  
Пол  
Podovi  
地板

**RIVESTIMENTO**

wall tiles  
revêtement  
wand  
revestimiento  
облицовка  
zidovi  
墙面

**DESTINAZIONI  
D'USO**

suggested applications  
destination  
anwendungsbereich  
lugar de empleo  
предназначение  
крајња намјена  
用途

**ABITAZIONE**

dometic purpose  
habitation  
wohnbereich  
habitación  
жилое помещение  
stanovanje  
住宅

**ESTERNI**

outdoor floor  
extérieur  
ausenbereich  
exterior  
Наружные части  
Vanjski prostori  
户外

**COMMERCIALE  
LEGGERO**

tiles for light commercial traffic area  
passage léger  
gewerblichen bereich  
pequeña superficie comercial  
Торговое помещение с легкой нагрузкой  
Male trgovine  
低流量商业

**FINITURA**

finish  
finition  
Oberfläche  
acabado  
отделка  
obradenost  
终加工

**NATURALE**

natural  
naturel  
natur  
matt  
Природный  
Prirodne  
自然式

**STRUTTURA**

structure  
structuré  
Struktur  
estructura  
структура  
struktura  
结构

**STRUTTURATO**

slate cut  
structuré  
strukturiert  
estructurado  
Структурированный  
Strukturirane  
结构式

**ASpetto  
SUPERFICIALE**

surface look  
aspect superficiel  
Aussehen der Oberfläche  
aspecto superficial  
внешний вид  
izgled površine  
表面外观

**OPACO**

matte  
mat  
matt  
opaco  
матовый  
мат  
亚光

**BORDO**

edge  
bord  
rand  
borde  
кромка  
руб  
边缘

**RETTIFICATO  
MONOCALIBRO**

monocaliber, rectified  
rectifié monocalibre  
rettifiziert monokaliber  
rectificado monocalibre  
Ректифицированный монокалибр  
Retificirane monokalibarske  
单尺寸研磨式

**STONALIZZAZIONE**

shade variation  
variation de nuances  
schattierung  
destonalización  
Разброс цветового тона  
Gradacija  
石质化

**V3**

**16,5x100**  
6.5"x40"

**PORCELLANATO  
SMALTATO**

Glazed porcelain tiles  
Grès cérame émaillé  
Glaesertes Feinsteinzeug  
Porcelánico esmaltado  
Керамогранит глазурованный  
Porculansko-kamene pločice glazirane  
上釉仿石瓷砖

# wood

**MADE IN ITALY**  
PRODOTTO ESCLUSIVAMENTE IN ITALIA





WOOD 161W



wood

WOOD 161W

---



Wood

WOOD R161G



wood

WOOD R161G





WOOD R161W

LWOOD 3D W



wood

WOOD 161T





WOOD

WOOD 161R

L.WOOD 3D R





WOOD 161R







WOOD 161A

VOYAGES A MIX



Floor tiles and Wall tiles  
Sol et Revêtement  
Bodenfliese und Wandfliese  
Pavimento y Revestimiento  
Напольная и облицовочная плитка  
Podovi i zidovi  
地面与墙面

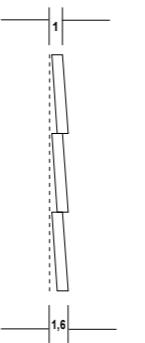
Glazed porcelain tiles  
Grès cérame émaillé  
Glaesertes Feinsteinzeug  
Porcelánico esmaltado  
Керамогранит глазурованный  
Porculansko-kamene pločice glazirane  
上釉仿石瓷砖



WOOD 161A  
16,5x100 - 6.5"x40"



L.WOOD 3D A  
24x100 - 9.4"x40"



VOYAGES A MIX  
16,5x16,5 - 6.5"x6.5"



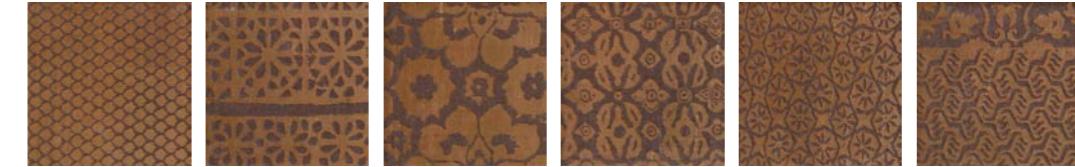
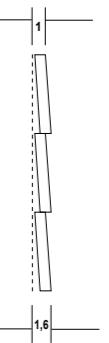
WOOD R161A   
16,5x100 - 6.5"x40"



WOOD 161R  
16,5x100 - 6.5"x40"



L.WOOD 3D R  
24x100 - 9.4"x40"



VOYAGES R MIX  
16,5x16,5 - 6.5"x6.5"



WOOD R161R   
16,5x100 - 6.5"x40"

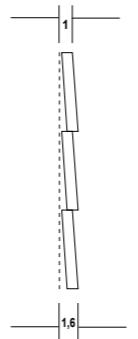




WOOD 161T  
16,5x100 - 6.5"x40"



L.WOOD 3D T  
24x100 - 9.4"x40"



VOYAGES T MIX  
16,5x16,5 - 6.5"x6.5"



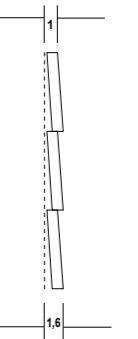
WOOD R161T   
16,5x100 - 6.5"x40"



WOOD 161CE  
16,5x100 - 6.5"x40"



L.WOOD 3D CE  
24x100 - 9.4"x40"



VOYAGES CE MIX  
16,5x16,5 - 6.5"x6.5"



WOOD R161CE   
16,5x100 - 6.5"x40"

Floor tiles and Wall tiles  
Sol et Revêtement  
Bodenfliese und Wandfliese  
Pavimento y Revestimiento  
Напольная и облицовочная плитка  
Podovi i zidovi  
地面与墙面

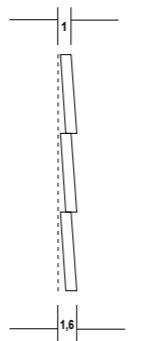
Glazed porcelain tiles  
Grès cérame émaillé  
Glaesertes Feinsteinzeug  
Porcelánico esmaltado  
Керамогранит глазурованный  
Porculansko-kamene pločice glazirane  
上釉仿石瓷砖



WOOD 161W  
16,5x100 - 6.5"x40"



L.WOOD 3D W  
24x100 - 9.4"x40"



VOYAGES W MIX  
16,5x16,5 - 6.5"x6.5"



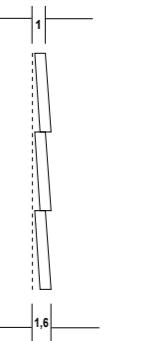
WOOD R161W   
16,5x100 - 6.5"x40"



WOOD 161G  
16,5x100 - 6.5"x40"



L.WOOD 3D G  
24x100 - 9.4"x40"



VOYAGES G MIX  
16,5x16,5 - 6.5"x6.5"



WOOD R161G   
16,5x100 - 6.5"x40"



**WOOD 161V**  
16,5x100 - 6,5"x40"



L.WOOD 3D V  
24x100 - 9.4"x40"



**VOYAGES V MIX**  
16.5x16.5 - 6.5"x6.5"



WOOD R161V



	 <b>16,5x100</b> 65"x40" 11"	 <b>24x100</b> 9.4"x40"	 <b>16,5x16,5</b> 6.5"x6.5"	 <b>8x50</b> 3.1"x20"	 <b>8x100</b> 3.1"x40"	 <b>50x100</b> 20"x40"
A	WOOD 161A WOOD R161A	LWOOD 3D A	VOYAGES A MIX	WOOD BT 50A	WOOD BT 100A	WOOD KIT A
R	WOOD 161R WOOD R161R	LWOOD 3D R	VOYAGES R MIX	WOOD BT 50R	WOOD BT 100R	WOOD KIT R
T	WOOD 161T WOOD R161T	LWOOD 3D T	VOYAGES T MIX	WOOD BT 50T	WOOD BT 100T	WOOD KIT T
CE	WOOD 161CE WOOD R161CE	LWOOD 3D CE	VOYAGES CE MIX	WOOD BT 50CE	WOOD BT 100CE	WOOD KIT CE
W	WOOD 161W WOOD R161W	LWOOD 3D W	VOYAGES W MIX	WOOD BT 50W	WOOD BT 100W	WOOD KIT W
G	WOOD 161G WOOD R161G	LWOOD 3D G	VOYAGES G MIX	WOOD BT 50G	WOOD BT 100G	WOOD KIT G
V	WOOD 161V WOOD R161V	LWOOD 3D V	VOYAGES V MIX	WOOD BT 50V	WOOD BT 100V	WOOD KIT V

## CARATTERISTICHE TECNICHE SPECIFICHE

Technical features specifications - Caractéristiques techniques spécifiques - Technische Eigenschaften - Características técnicas específicas  
Требуемые технические характеристики - Specifična tehnička svojstva - 特殊技术规格

G = Gres porcellanato smaltato - Glazed porcelain tiles - Grès céramé émaillé - Glasiertes Feinsteinzeug - Porcelánico esmaltado - Керамогранит глазурованный - Porculansko-kamene pločice glazirane - 上釉仿石瓷砖



# ECO

La natura e la tecnologia si fondono per dar vita a un nuovo concetto di ceramica che mette al centro il rapporto tra l'uomo e l'ambiente; un binomio inscindibile per il conseguimento consapevole dei principi di eco-efficienza aziendale ed eco-compatibilità ambientale sigillata da importanti riconoscimenti.

Nature and technology combine to give birth to a new concept in ceramic tiles which places the relationship between man and the environment at the centre; an inseparable combination for the conscious achievement of eco-efficient corporate principles as well as those of environmental eco-compatibility, sealed with important recognitions.

La nature et la technologie se fondent pour donner naissance à un nouveau concept de céramique qui met au centre le rapport entre l'homme et l'environnement; un binôme indissociable pour que les principes d'éco-efficience de l'entreprise et d'éco-compatibilité environnementale une fois acquis soient reconnus par d'importants labels.

Natur und Technik verbinden sich, um ein neues Konzept der Keramik zu schaffen, in dessen Mitte die Beziehung zwischen Mensch und Umwelt steht; eine untrennbare Zweisamkeit für die bewusste Durchführung der Prinzipien der ökologischen Effizienz auf Firmenebene und der Umweltverträglichkeit, die durch wichtige Anerkennungen besiegelt sind.

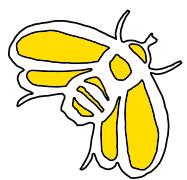
La naturaleza y la tecnología se funden para dar vida a un nuevo concepto de cerámica que subraya la relación entre el hombre y el ambiente; un binomio inseparable para alcanzar los principios de eco-eficiencia empresarial y eco-compatibilidad ambiental sellado por importantes reconocimientos.

Природа и технология слились воедино для воплощения новой концепции в керамике, ставящей в центр отношение между человеком и окружающей средой; неразрывный симбиоз для сознательного достижения принципов эффективного природосбережения и экологической совместимости, скрепленных значительными признаниями.

Priroda i tehnologija se spajaju u rađanje novog koncepta keramike što se usredotočuje na odnos čovjeka i okoliša; nerazdvojna kombinacija za svjesno ostvarivanje načela ekološke učinkovitosti poduzeća i ekološke kompatibilnosti, potvrđena značajnim priznanjima.

自然与技术结合，带来全新的陶瓷理念，以人与自然的关系为中心，落实企业生态效率和环境兼容性原则，获得多项重要认证。





COOPERATIVA  
CERAMICA  
D'IMOLA

**Cooperativa Ceramica d'Imola S.c.**

Via V. Veneto, 13 - 40026 Imola BO, Italia  
Tel. +39 0542 601601 - Fax +39 0542 31749  
info@ccimola.it - ccimola.it

**imolaceramica.it**  
info@imolaceramica.it

be C&S Italian dal 1874

